

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

# ЗА ПОБЕДУ

Орган Ружанского РК КП(б)Б и Исполкома  
Райсовета Депутатов Трудящихся

№ 0 Четверг, 14 декабря 1944 г. Цена 15 коп

Трудовые подвиги советских людей в тылу, равно как и немеркнущие ратные подвиги наших воинов на фронте, имеют своим источником горячий и животворный советский патриотизм.

И Сталин.

## ВСЕ СИЛЫ И СРЕДСТВА НА ПОМОЩЬ ФРОНТУ

В своей великой миссии — освобождении родной земли от фашистской нечисти Красная Армия получила беззаветную поддержку тыла. Мужественных советских воинов, которые сражаются с врагом, поддерживает вся наша страна, весь советский народ.

Навсегда останется в памяти нашего народа имя рядового колхозника Феропонта Головатого, который первым из своих сбережений дал средства на построение двух боевых самолетов.

Патриотический почин колхозника Головатого подхватили все колхозники нашей страны, весь советский народ. Мощной волной по всей стране прокатилось социалистическое соревнование за сбор средств в помощь фронту и в короткий срок были собраны миллиарды рублей на построение мощных танков, самолетов, пушек.

Теперь Красной Армии поставлена последняя заключительная миссия — добить немецкого зверя в его собственной берлоге. Все наши усилия и стремления должны быть направлены на то, чтобы облегчить Красной Армии выполнение этой заключительной миссии.

Воодушевленные докладом товарища Сталина о 27 годовщине Октября, крестьяне Колозубского с/с собрали 45 тысяч рублей на построение танковой колонны «Советская Белоруссия».

Молодая девушка — комсомолка из деревни Колозубы Стрэк Мария заявила: «Красная Армия освободила нас навсегда от немецкого рабства. Я получила право на свободный труд и образование. Для быстрого разгрома немецкой гадины вношу на построение танковой колонны 200 рублей».

Крестьяне и крестьянки!

Будем каждую минуту заботиться о могуществе нашей державы, о ее вооруженных силах. Пусть танки, построенные на наши средства, обрушат лавину огня на головы проклятых немцев и помогут Красной Армии приблизить радостный день окончательной победы.

## Обращение крестьян Колозубского сельсовета

КО ВСЕМ КРЕСТЬЯНАМ, РАБОЧИМ И СЛУЖАЩИМ  
Ружанского района

### ДОРОГИЕ ТОВАРИЩИ!

На четвертом году Великой Отечественной войны Красная Армия и весь советский народ одержали решительную победу над врагом. Красная Армия вышибла немецко-фашистских захватчиков из пределов нашей Родины.

— Отныне и навсегда наша земля свободна от гитлеровской нечисти — провозгласил товарищ Сталин в своем докладе.

Перед Красной Армией и советским народом поставлена задача довершить разгром немецкого зверя, добить его в собственной берлоге и водрузить знамя победы над Берлином.

Для достижения этой победы от всего советского народа требуется максимальное напряжение сил и средств в деле оказания помощи Красной Армии.

Горя стремлением приблизить час победы над врагом, мы крестьяне Колозубского сельсовета вносим свои сбережения в сумме 45000 рублей на построение танковой колонны «Советская Белоруссия» и призываем всех крестьян, рабочих и служащих нашего района принять участие в построении танковой колонны «Советская Белоруссия».

### ДОРОГИЕ ТОВАРИЩИ!

Доклад товарища Сталина вселяет в нас новые силы и вдохновляет на всемерное оказание помощи наступающей Красной Армии.

Будем по отцовски заботиться о нашей освободительнице Красной Армии, обеспечим ее всем необходимым для окончательной победы над врагом.

Все силы и средства на помощь наступающей Красной Армии!

Да здравствует наша освободительница Красная Армия!

Да здравствует наш любимый вожьд и учитель товарищ Сталин!

(Обращение обсуждено и принято на собраниях крестьян Колозубского с/совета)

### ИЗ ОПЕРАТИВНОЙ СВОДКИ ЗА 12 ДЕКАБРЯ

В течение 12 декабря в Венгрии севернее и северо-западнее города Мишколц наши войска овладели важным узлом коммуникаций шахтерско-рудным районом — городом Што-Сент-Петер а также боями заняли населенные пункты Ханаалаш, Чамак, Зилиз, Сарак, Копасфалл, Беренте, Алачка, Ишбану, Варбо.

Северо-восточнее Будапешта наши войска, в результате упорных боев, овладели городом и узловой железнодорожной станцией Гедешле, а так же заняли населенные пункты Бокор, Лоц, Римол.

За 10 и 11 декабря на территории Венгрии войска 2-го УКРАИНСКОГО фронта взяли в плен 1850 немецких и венгерских солдат и офицеров. Таким образом, за семь дней наступательных боев, с 5 по 11 декабря включительно, войска 2-го УКРАИНСКОГО фронта в районе Будапешта и севернее взяли в плен 7450 немецких и венгерских солдат и офицеров.

На других участках фронта — поиски разведчиков и в ряде пунктов шли бои местного значения.

За 11 декабря наши войска подбили и уничтожили 43 немецких танка. В воздушных боях и огнем зенитной артиллерии сбито 32 самолета противника.

### ИЗ ОПЕРАТИВНОЙ СВОДКИ ЗА 13 ДЕКАБРЯ

В течение 13 декабря в Венгрии севернее и северо-западнее города Мишколц и северо-восточнее Будапешта наши войска с боями заняли несколько населенных пунктов и ж. д. станций.

В боях за 13 декабря на территории Венгрии в районах севернее Мишколц и Будапешта войска 2-го Украинского фронта взяли в плен 1700 немецких солдат и офицеров.

За 12 декабря наши войска подбили и уничтожили 29 немецких танков. В воздушных боях и огнем зенитной артиллерии сбито 11 самолетов противника.

### Построим танковую колонну „Советская Белоруссия“ для скорейшей победы

С большим подъемом прошло собрание актива Колозубского с/совета, на котором невольской коллектив активистов и комсомольцев деревни собрали 10 тысяч рублей на построение танковой колонны „Советская Белоруссия“.

В своем выступлении Новик Максим заявил — Для скорейшего разгрома немецких захватчиков, которые три года ждали над нами, я вношу

на построение танковой колонны 500 рублей. Красная Армия смогла пройти такой славный путь победы благодаря героическому труду рабочих тыла. Наша задача состоит в том, чтобы повседневно оказывать помощь нашей освободительнице Красной Армии.

И. Чуйсов  
Зав. организаторским отд. РК КП(б)Б

### ПРИБЛИЗИМ ЧАС ПОБЕДЫ

Крестьяне Ружичского поселкового совета горяче поддержали призыв крестьян Колозубского сельсовета по сбору на построение танковой колонны „Советская Белоруссия“. Обсудив обращение крестьян Колозубского с/совета, общее собрание постановило дать свои сбережения на построение танковой колонны.

В своем выступлении крестьянин Лещинский Михаил сказал — Я вношу на построение танковой колонны 300 руб. деньгами и 50 кг зерна. Пусть наши средства превратятся в грозное оружие, которое приблизит час победы над врагом. Крестьянин Карпушевич

Петр последовал примеру Лещинского и внес также 300 руб. деньгами и 50 кг зерна. 500 руб. внес крестьянин Лисовский Бонвертур.

Крестьяне внося свои сбережения на построение танковой колонны, горят единым желанием, превратить свои средства в грозное оружие для врага. Пусть этим оружием воины Красной Армии мстят немецким извергам за все те злодеяния и разрушения, которые причинила советскому народу немецко-фашистские захватчики.

В. Шваро, зав. отделом пропаганды и агитации РК КП(б)Б

### ДАДИМ СРЕДСТВА НА ВООРУЖЕНИЕ КРАСНОЙ АРМИИ

На собрании Ружанского райпромкомбината выступивший Дмитриенко Никонор заявил: — Я одобряю призыв крестьян Колозубского с/совета о сборе средств на построение танковой колонны „Советская Белоруссия“. Красная Армия успешно очистила советскую землю от немецких захватчиков и вплотную подошла к границам фашистского логова по-

тому, что ее с тыла поддерживает весь советский народ. Я вношу на построение танковой колонны свой месячный заработок и призываю всех рабочих последовать моему примеру.

Все рабочие райпромкомбината, гордые за свою Красную Армию, внесли на ее вооружение свой месячный заработок.

Ответственный редактор В. ТАРАСЕВИЧ

### ОБЪЯВЛЕНИЕ

В г. Ружаны по линии Брестского облигпромпсоюза организуется многопромышленная артель. В артель принимаются все кустарно-одиночки различных специальностей (мужчины и женщины) в возрасте от 15 лет города и деревень. Работа производится, как на дому, так и в общемасгеровских. За справками обращаться в горсовет.

Уполном. облигпромпсоюза